

TECHNICAL SHEET

CHILL-OUT



Cane-line®



Inspiration



5014 Chill-out, side tables

Design by Strand+Hvass



AW White

Beskrivelse/Description/Beschreibung

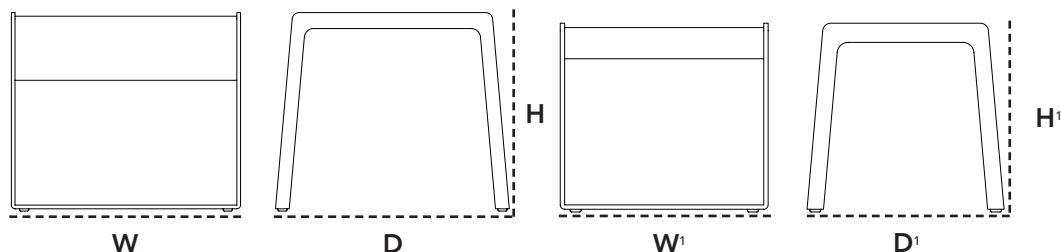
Chill-out sideborde er fremstillet i aluminium og designet af de danske designere Strand+Hvass. Sidebordene er nemme at flytte rundt på terrassen og egner sig perfekt til den moderne livsstil. Chill-out kan sågar anvendes som en lille ekstra skammel til uventede gæster.

The Chill-out side tables are made in white aluminium and is designed by the Danish design duo Strand+Hvass. The Chill-out side tables can be used in many different ways, and can be combined with the whole range of furniture from our collections.

Der kleine Chill-out Beistelltisch bringt die traditionelle Satzisch-Idee auf die Höhe der Zeit. Die kleinen Tischchen aus pulverlackiertem Aluminium sind vom bekannten dänischen Design-Duo Strand+Hvass entworfen. Die leichten Beistelltische sind modern mit klaren, schnörkellosen Linien und komplementieren somit die unterschiedlichsten Loungegruppen. Chill-out ist vielseitig einsetzbar, sowohl draussen als auch drinnen.

Dimensioner/Dimensions/Dimensionen

W	51cm	20.1"
D	51cm	20.1"
H	43cm	16.9"
W ¹	44cm	17.3"
D ¹	44cm	17.3"
H ¹	39cm	15.4"
Wgt	7,05kg	15.5lbs



5024 Chill-out, coffee table

Design by Strand+Hvass



AW White

Beskrivelse/Description/Beschreibung

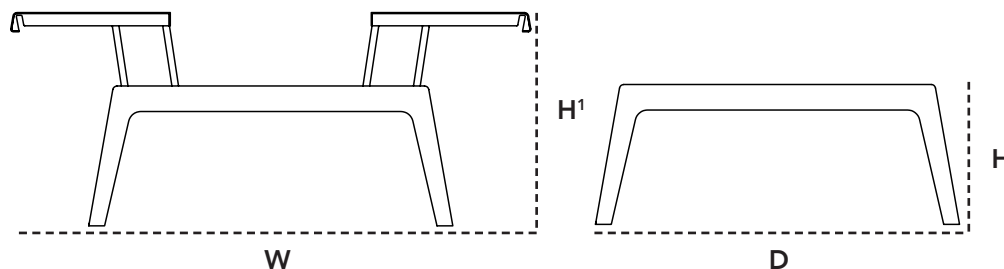
Chill-out sofabordet er med sin justerbare højde en sand revolution. Bordet kan anvendes som lavt sofabord til en god kop kaffe. Nemt og enkelt kan det opjusteres til en komfortabel spise- eller arbejds højde. Sofabordet er fremstillet i aluminium og har smukke æstetiske designlinjer. Chill-out sofabordet er designet af de danske designere Strand+Hvass.

The Chill-out coffee table is made in aluminium and can be adjusted into two different heights settings. Use the function if you want to use your lounge sofa as an office, making the coffee table into an office table. You can also use the Chill-out coffee table as a practical dining table. The Chill-out coffee table is designed by the Danish designers Strand+Hvass.

Der Chill-out Couchtisch mit verstellbarer Tischhöhe ist eine wahre Sensation für Ihre Loungegruppe. Schnell und leicht kann die Tischplatte von einer normalen Couchtisch-Höhe nach oben geklappt werden und hat somit eine ideale Ess- oder Arbeitshöhe. Der Chill-out Couchtisch wurde von den bekannten, dänischen Designern Strand+Hvass entworfen. Der Tisch ist aus witterungsbeständigen und pflegeleichtem, pulverlackiertem Aluminium gefertigt.

Dimensioner/Dimensions/Dimensionen

W	104cm	41"
D	90cm	35.4"
H	40cm	15.7"
H ¹	61cm	24"
Wgt	18,7kg	41.2lbs



5023 Chill-out, single coffee table

Design by Strand+Hvass



AW White

Beskrivelse/Description/Beschreibung

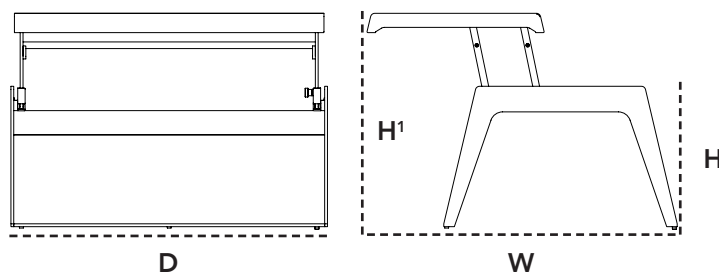
Chill-out sofabordet, single størrelse, er med sin justerbare højde en sand revolution. Bordet kan anvendes som lavt sofabord til en god kop kaffe. Nemt og enkelt kan det opjusteres til en komfortabel spise- eller arbejds højde. Sofabordet er fremstillet i aluminium og har smukke æstetiske designlinjer. Chill-out sofabordet er designet af de danske designere Strand+Hvass.

The Chill-out coffee table, single height is made in aluminium. Can be used as a lounge coffee table as well as an office table. You can also use the Chill-out coffee table as a practical dining table. The Chill-out coffee table is designed by the Danish designers Strand+Hvass.

Der Chill-out Couchtisch mit verstellbarer Tischhöhe ist eine wahre Sensation für Ihre Loungegruppe. Schnell und leicht kann die Tischplatte von einer normalen Couchtisch-Höhe nach oben geklappt werden und hat somit eine ideale Ess- oder Arbeitshöhe. Der Chill-out Couchtisch wurde von den bekannten, dänischen Designern Strand+Hvass entworfen. Der Tisch ist aus witterungsbeständigen und pflegeleichtem, pulverlackiertem Aluminium gefertigt.

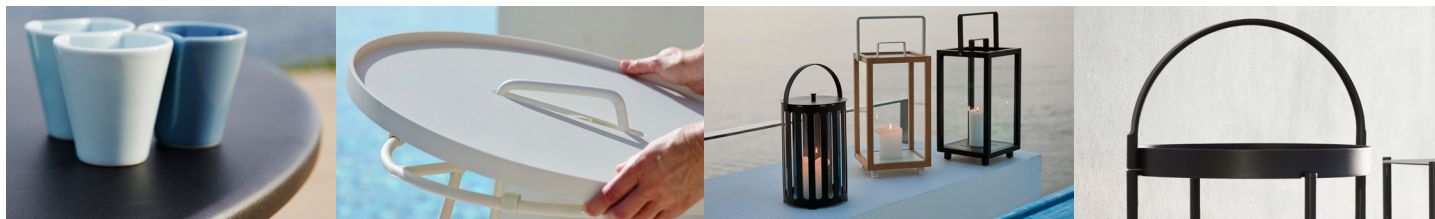
Dimensioner/Dimensions/Dimensionen

W	66cm	26"
D	90cm	35.4"
H	40cm	15.7"
H ¹	61cm	24"
Wgt	12,7kg	28lbs



Cane-line Aluminium

Vedligeholdelsesvejledning/Maintenance/Pflegehinweise



Materiale
Cane-line tilbyder en lang række møbler i aluminium, som er pulverlakerede. Pulverlakeringen giver et beskyttende lag, som er tonet i flere forskellige farver. Aluminiumsmøbler er særdeles velegnede til udendørs- såvel som indendørs brug.

Vedligeholdelse

Møblerne kræver som udgangspunkt minimal vedligeholdelse.

Opbevares møblerne ved kystnære områder, skal møblerne vaskes/rengøres i vand og sæbe hyppigere end ellers. Vær opmærksom på ikke at udsætte møblet for hårdhændet behandling i form af slag eller stød, da det kan

beskadige pulverlakeringen. Det kan i værste fald bevirke, at fugt trænger ind til aluminiummet, og lakeringen kan tage skade. Vaser, glas og lignende kan sætte mærker i overfladen, hvis der er fugt under. Sørg for at holde overfladen ren og tør, hvis der stilles ting på i længere tid.

Opbevaring

Møblet tåler at stå ude året rundt, men det anbefales at dække det til med et møbelcover i vinterperioden eller i perioder, hvor det ikke anvendes. Vær opmærksom på, at der under længere tids tildækning kan opstå kondensvand, der kan danne mug og lign. Det er derfor vigtigt at løfte coveret fra bordet, således at luft kan cirkulere og fjerne kondensen.

Hvis man har mulighed for det, vil det være optimalt at stille møblet indendørs i vinterperioden for at skåne det mod vand, sne og kulde.

Material

Cane-line offers a wide range of furniture in powder-coated aluminium. Powder coating serves as a protective layer that is tinted in a variety of colours. Aluminium furniture is ideal for use outdoors as well as indoors.

Maintenance & cleaning

Aluminium furniture generally requires a minimum of maintenance.

If the furniture is stored near the coast, it will need to be cleaned more frequently using fresh water and soap.

Don't be too rough on your furniture to avoid causing dents, as this can damage the powder coating. At worst, moisture can reach the aluminium and damage the finish.

Vases, glass and similar items can lead to marks on the surface, if there is moisture under the item for more days. Make sure to keep the surface clean and dry, if things / items are put on the table for several days.

Storing

Your furniture can stay outdoors all year round, but it is best to store it under a furniture cover during winter months or during periods when the furniture is not in use. Please note, however, that condensation can form under the furniture cover, which can cause mould and mildew. Therefore, make sure to lift the cover away from the furniture to ensure proper air circulation and minimise condensation.

If possible, it is best to store your furniture indoors during winter months to protect it from the elements.

Material

Cane-line hat eine breite Auswahl an Möbeln aus pulverlackiertem Aluminium im Sortiment. Die Pulverlackierung bildet eine Schutzschicht und ist in mehreren Farbvarianten lieferbar. Aluminiummöbel sind besonders für den Außen-, aber auch für den Innengebrauch geeignet.

Instandhaltung

Die Möbel sind grundsätzlich sehr pflegeleicht.

Platzieren Sie Ihre Möbel in Meernähe, erfordern Cane-line Möbel eine häufigere und intensivere Reinigung mit Seifenwasser. Wichtig ist es, die Möbel vor Schlägen, Stößen und anderen gewaltsamen Einwirkungen zu schützen, da das die Pulverlackierung beschädigen kann. Im schlimmsten Fall kann es dazu führen, dass Feuchtigkeit bis auf das Aluminium vordringt und die Lackierung Schaden nimmt.

Vasen, Glas und ähnliche Gegenstände können zu Flecken auf der Oberfläche führen, wenn sich über mehrere Tage Feuchtigkeit unter dem Gegenstand befindet. Achten Sie darauf, dass die Oberfläche sauber und trocken bleibt, wenn Gegenstände für mehrere Tage auf den Tisch gelegt werden.

Aufbewahrung

Die Möbel können ganzjährig im Freien stehen, doch empfiehlt es sich, sie in der Winterzeit oder bei Nichtgebrauch mit einer Schutzhülle zu versehen. Dabei ist zu beachten, dass sich unter der Abdeckung Kondenswasser bilden kann, was wiederum Schimmelbildung zur Folge haben kann. Deshalb ist es wichtig, die Abdeckung nicht direkt auf dem Tisch aufliegen zu lassen, damit die Luft zirkulieren und das Kondenswasser verdunsten kann.

Optimal ist eine Aufbewahrung in einem Innenraum während der kalten Jahreszeit, wo die Möbel vor Wasser, Schnee und Kälte geschützt sind.

Designer/Designers/Designer



Strand+Hvass

Christina Strand (MDD) og Niels Hvass (MAA) er en del af den nye generation af skandinaviske designere og er de kreative frontfigurer i STRAND+HVASS.

Designs

Med udgangspunkt i det menneskelige aspekt formår Strand+Hvass altid at kombinere udtryk, form og materiale til fuldkommenhed.

Med deres kollektion af havemøbler i Breeze har de ramt essensen i Cane-line og matchet menneskets behov med havemøblernes muligheder.

Det stærke flet giver ventilation til kroppen og leder lyset igennem, så havestolen både dekorerer og supplerer uderummet. De lette modeller og det luftige look afslører ikke umiddelbart den komplette komfort, der er tænkt ind i designet.

Strand+Hvass

Christina Strand (MDD) and Niels Hvass (MAA) are a part of the new generation of Scandinavian designers and are the creative front figures of STRAND+HVASS.

Designs

Based on the human aspect of life Strand+Hvass are able to combine expression, form and materials to perfection.

With the Breeze series they have found the very essence of Cane-line as well, as it matches the human needs in regards to the many possibilities of outdoor furniture designs.

The strong weave lets through air and a lightness which makes the chair both practical and stylish. The light models and the airy appearance do not immediately expose the extraordinary comfort, which is the very essence of the design.

Strand+Hvass

Christina Strand (MDD) und Niels Hvass (MAA) zählen zur neuen Generation skandinavischer Designer und sind die kreativen Köpfe von STRAND+HVASS.

Designs

Für STRAND+HVASS steht immer der Mensch im Mittelpunkt eines Entwurfs. Das Designerduo strebt eine Kombination aus Ausdruck, Form und Material an, um seine Möbeldentwürfe bequem, funktionell und einzigartig zu machen.

Mit ihrer Kollektion Breeze haben STRAND+HVASS den Kern der Gestaltungsidee von Cane-line getroffen, indem sie das Potenzial ihrer Möbel voll auf den Wunsch nach Komfort abstimmen.

Das robuste Flechtgewebe bietet eine natürliche Belüftung für den Körper. Seine lichtdurchlässige Gestaltung schmückt und ergänzt den Außenraum. Trotz seiner leichten und luftigen Erscheinung ist der Stuhl vor allem eines – äußerst bequem!

